

533069-2026 - Hange

Saksamaa – Tarkvara programmeerimis- ja nõustamisteenused – Rahmenvereinbarung über digitale Agenturleistungen

OJ S 146/2026 31/07/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord - Paranduse teade Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Die Bremer Stadtreinigung AöR

E-posti aadress: einkauf@dbb.bremen.de

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Rahmenvereinbarung über digitale Agenturleistungen

Kirjeldus: Rahmenvereinbarung über digitale Agenturleistungen

Menetluse tunnus: 8f3a2164-6cf2-4f18-b84c-b58c8a425071

Sisemine tunnus: DBS-2026-0003

Menetluse liik: Väljakuulutamisega läbirääkimistega hankemenetlus / konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 72200000 Tarkvara programmeerimis- ja nõustamisteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Bremen

Sihtnumber: 28217

Riik – jaotus (NUTS): Bremen, Kreisfreie Stadt (DE501)

Riik: Saksamaa

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Das Angebot ist elektronisch über die oben genannte Vergabeplattform in Textform gemäß § 126b BGB einzureichen. Das Angebot inkl. aller Unterlagen ist ausschließlich über die entsprechende Funktion der Vergabeplattform einzureichen. Hierzu ist ausreichend Zeit einzuplanen. Bitte senden Sie Ihr Angebot keinesfalls in Papierform, per E-Mail oder über die Kommunikationsfunktion der Vergabeplattform. Berücksichtigen Sie ggf. die Größenbegrenzungen der Vergabeplattform bezüglich der einzelnen Dateien sowie des gesamten Angebotes. Sollten Probleme beim Hochladen der Unterlagen auftreten, wenden Sie sich bitte umgehend an den Betreiber der Vergabeplattform, protokollieren Sie dies und informieren Sie zusätzlich die Vergabestelle. Die Angabe der zur Vertretung des Bieters berechtigten natürlichen Person (Geschäftsführer oder sonstiger Bevollmächtigter) ist

zwingend erforderlich. Es ist nicht notwendig, die auszufüllenden Dokumente zu unterschreiben und mit einem Stempel zu versehen. Stattdessen geben Sie bitte Vorname und Nachname der bevollmächtigten Vertretung in Druckbuchstaben an.

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vgv -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot:

Korruptsioon:

Kuritegelikus ühenduses osalemine:

Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped:

Keskkonnaõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:

Rahapesu või terrorismi rahastamine:

Pettus:

Laste tööjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid:

Maksejõuetus:

Tööõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:

Vara haldab likvideerija:

Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatust nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine:

Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt:

Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel:

Tõsine ametialane rikkumine:

Ennetähtaegne lõpetamine, kahjutasu või võrreldavad sanktsioonid:

Sotsiaalõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:

Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine:

Äritegevus on peatatud:

Maksude tasumise kohustuse rikkumine:

Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised:

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0000

Pealkiri: Rahmenvereinbarung über digitale Agenturleistungen

Kirjeldus: Mit der vorliegenden Ausschreibung beabsichtigt die Auftraggeberin den Abschluss einer Rahmenvereinbarung mit einer fachkundigen und leistungsfähigen Digitalagentur.

Gegenstand der Rahmenvereinbarung ist die mehrjährige Unterstützung der Auftraggeberin bei der technischen und operativen Weiterentwicklung ihrer digitalen Kanäle sowie die Beratung und Umsetzung neuer digitaler Leistungen. Die Rahmenvereinbarung soll mit einer Laufzeit von vier Jahren geschlossen werden. Während der Vertragslaufzeit soll die Auftraggeberin bei der Weiterentwicklung bestehender sowie der Konzeption und Umsetzung neuer digitaler Kanäle unterstützt werden. Hierzu zählen insbesondere die Website, mobile Anwendungen, Kundenportale sowie weitere digitale Zugangs- und Servicekanäle. Die Leistungen sind unter besonderer Berücksichtigung der Nutzer- und Serviceorientierung, der Unternehmenswerte der Auftraggeberin sowie der geltenden Corporate-Design-Vorgaben zu erbringen. Ziel der Beauftragung ist es, die digitalen Angebote qualitativ weiterzuentwickeln, deren Nutzbarkeit zu verbessern und hierdurch die Zufriedenheit der Kund*innen sowie der Mitarbeitenden nachhaltig zu steigern.

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 72200000 Tarkvara programmeerimis- ja nõustamisteenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Bremen

Sihtnumber: 28217

Riik – jaotus (NUTS): Bremen, Kreisfreie Stadt (DE501)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 04/01/2027

Kestuse lõppkuupäev: 30/12/2030

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid:

Osalemistaotluse tingimus

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

Lisateave: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:selbst#,
#Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: 1.) Erfahrungen mit dem Content-Management-System Pimcore: Die bestehende Website der Auftraggeberin basiert auf dem Content-Management-System Pimcore. Ein Wechsel des eingesetzten Systems ist nicht Gegenstand der ausgeschriebenen Leistungen. Ein besonderer Schwerpunkt der ausgeschriebenen Leistungen liegt auf dem Einsatz von Pimcore. Der Bieter muss daher umfassende praktische Erfahrungen in der Entwicklung und Umsetzung von Projekten auf Basis von Pimcore nachweisen. Zum Nachweis der technischen und fachlichen Leistungsfähigkeit hat der Bieter eine aktuelle Zertifizierung oder einen anerkannten Partnerstatus als Pimcore-Agentur vorzulegen. Darüber hinaus sind mindestens drei erfolgreich abgeschlossene Referenzprojekte nachzuweisen, bei denen Leistungen unter Einsatz des Systems Pimcore erbracht wurden. Als Nachweis ist je Referenz mindestens die URL der jeweiligen Website oder Anwendung anzugeben. Die Referenzprojekte müssen hinsichtlich des Umfangs, technischer Komplexität und Leistungsinhalt vergleichbar sein und mindestens eines der folgenden Themen umfassen: • Entwicklung oder Relaunch einer Website • Entwicklung einer mobilen App • Aufbau eines Kunden- oder Serviceportals Bewertungskriterium 100% - Nachweis eines gültigen Pimcore-Partnerstatus bzw. einer aktuellen Pimcore-Zertifizierung sowie Anzahl erfolgreich abgeschlossener Pimcore-Referenzprojekte - Qualität und Vergleichbarkeit der Referenzprojekte sowie Nachvollziehbarkeit der Referenzangaben Erwartungen erfüllt = Note 2 = Punkte 35 Erwartungen teilweise erfüllt = Note 1 = Punkte 17,5 Erwartungen nicht erfüllt =

Note 0 = Punkte 0 2.) Systemintegration und technische Kompetenz: Der Bieter muss über nachweisbare Erfahrungen in der Integration von SAP-Systemen verfügen. Erwartet wird insbesondere die erfolgreiche Umsetzung von Integrationsprojekten zwischen Pimcore basierten Plattformen und SAP-Landschaften. Entsprechende Erfahrungen sind im Rahmen der Referenzprojekte nachvollziehbar darzustellen.

Kriteeriume kasutatakse menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate väljalimiseks

Kriteerium: Asjakohased haridus- ja kutsequalifikatsioonid

Valikukriteeriumi kirjeldus: Zur Sicherstellung einer reibungslosen Zusammenarbeit ist erforderlich, dass die benannte Ansprechperson sowie das für Supportleistungen eingesetzte Personal über sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift verfügen. Der Bieter muss sicherstellen, dass deutschsprachige Ansprechpartner; innen für Projektleitung, Entwicklung, Support und Betrieb zur Verfügung stehen. Dies ist durch Vorlage einer unterzeichneten Eigenerklärung nachzuweisen. Darüber hinaus ist ein Kurzprofil der vorgesehenen zentralen Ansprechperson mit Angaben zu Qualifikation, Berufserfahrung und vorgesehener Funktion im Projekt einzureichen.

Kriteerium: Üldine aastane käive

Valikukriteeriumi kirjeldus: Zum Nachweis der wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit hat der Bieter zu erklären, dass in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jeweils ein Jahresumsatz von mindestens 1.500.000,00 EUR erzielt wurde, soweit entsprechende Geschäftsjahre vorliegen. Der Nachweis erfolgt durch Eigenerklärung. Die Auftraggeberin behält sich vor, ergänzende Unterlagen anzufordern.

Teave kaheetapilise menetluse teise etapi kohta:

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate miinimumarv: 3

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate maksimumarv: 3

Menetlus toimub järjestikuste etappidena. Igas etapis võidakse mõni osaleja kõrvaldada

5.1.11. Hankedokumentid

Keeled, milles hankedokumentid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Hankedokumentide aadress: https://vergabe.bremen.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19f45f2a565-6c7f0346789b2bae

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Lubatud

Esitamise aadress: https://vergabe.bremen.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19f45f2a565-6c7f0346789b2bae

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 10/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib osa puuduvad pakkujaga seotud dokumente esitada hiljem.

Lisateave: Die Nachforderung von Unterlagen richtet sich nach §56 VgV.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmise seotud tingimused: 1) Entsprechend der Verordnung (EU) 2022/576 dürfen öffentlichen Aufträge nach dem 9. April 2022 nicht an Personen oder Unternehmen vergeben werden, die einen Bezug zu Russland im Sinne der Vorschrift aufweisen. Dies umfasst sowohl unmittelbar als Bewerber, Bieter oder Auftragnehmer auftretende Personen oder Unternehmen als auch mittelbar, mit mehr als zehn Prozent, gemessen am Auftragswert, beteiligte Unterauftragnehmer, Lieferanten oder Eignungsverleiher.

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Raamleping ilmaminikonkursita

Osalejate maksimaalne arv: 1

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Bremen bei der Senatorin für Bau, Mobilität und Stadtentwicklung

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Die Bremer Stadtreinigung AöR

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-7001

Ametlik nimi: Die Bremer Stadtreinigung AöR

Registreerimisnumber: 04011000-698-03

Postiaadress: An der Reeperbahn 4, Parkkontor 3

Linn: Bremen

Sihtnumber: 28217

Riik – jaotus (NUTS): Bremen, Kreisfreie Stadt (DE501)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: einkauf@dbb.bremen.de

Telefon: 0421-361 63544

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-7004

Ametlik nimi: Bremen bei der Senatorin für Bau, Mobilität und Stadtentwicklung

Registreerimisnumber: t:042136159796

Linn: Bremen

Sihtnumber: 28195

Riik – jaotus (NUTS): Bremen, Kreisfreie Stadt (DE501)

Riik: Saksamaa

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

8.1. ORG-7005

Ametlik nimi: Die Bremer Stadtreinigung AöR

Registreerimisnumber: 04011000-698-03
Linn: Bremen
Sihtnumber: 28217
Riik – jaotus (NUTS): Bremen, Kreisfreie Stadt (DE501)
Riik: Saksamaa
Selle organisatsiooni rollid:
Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-7006

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83
Linn: Bonn
Sihtnumber: 53119
Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

10. Muudatus

Eelmise teate versioon, mida muudetakse
:
c1893824-b9e8-4d5c-8ad7-2831f1bafcb3-01
Muudatuse peamine põhjus
:
Avaldaja vea parandamine
Kirjeldus
:
Dokumente hinzugefügt.

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: 8afcc1b1-7972-4992-b178-3023ac7c7aa6 - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 16
Teate saatmise kuupäev: 30/07/2026 09:13:39 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel
Teate avaldamise number: 533069-2026
ELT S väljaande number: 146/2026
Avaldamise kuupäev: 31/07/2026